

LANDS-TELEFOONDIENST

OP

ARUBA.

Telefoongids

1936

Aan ....

Alhier

De telefoongidsen worden gratis verstrekt aan de geabonneerden.

Bij niet, of niet tijdige ontvangst van een gids behoort men den Directeur van den Landsradio- en telefoondienst daarvan kennis te geven.

Zoolang de voorraad strekt, zijn meerdere exemplaren van dezen gids gratis verkrijgbaar ten kantore van den Directeur.

Drukkerij El Desperador, Aruba, N.W.I.

[illegible]varia 220 — 1 8
[illegible]eco 233
[illegible]lsocs 235 2 batt 2
3
Dussenbjoek 219 2 batt — 4
Apotheek huis 219 2 batt — 4
Dussen broek kantoor 219 2 batt — 6
Hotel Germania 221 — 7
Shell station 216 — 8
champion 255 — 9
[illegible] 241 — 10
[illegible] grocer 231 11
Zeemans huis 239 2 batt — 12
pastorie
218 2 batt — 13
loods [illegible] 207
213 2 batt — 14
Maria [illegible] 15
Spritser 214 2 batt — 16
[illegible] 211 2 batt — 17
souvenir schop 245 — 2 batt — 18
19
Java Grocery 237 —
[illegible] store 251 — 20
Zoltan Klein 249 — 21

punkies store 244 | 2 batt

mung hop 239 | 2 batt
D tolaram 229 | 2 batt
Aruba trading 222 | 2 batt
fanny store 246
sol eury 206
restaurant changai 254
Floks Woning 205 | 2 batt.
sol woning 205
209 batt
politie tank farm 202
politie tank farm 203 2 batt
Loods Kooiman 217
Dokter Arends san nicolaas 204
Waterleiding san nicolaas
politie wacht. 21 2 batt

KLACHTEN.

Indien de werking der toestellen of de bediening te wenschen overlaat, wende men zich per telefoon tot het telefoonkantoor.

Voor klachten, die niet per telefoon kunnen worden overgebracht door storing van de geleiding of die daartoe door den klager niet geschikt worden geacht, wordt men verzocht, met vermelding van het telefoonnummer en zooveel mogelijk van den juisten aard der klacht, zich schriftelijk te richten tot het Hoofd v / d Post voor D.T.

BEJEGENING VAN HET DIENSTDOENDE PERSONEEL.

Hiervoor wordt verwezen naar artikel 25 van het Reglement voor den Landstelefoondienst.

TIJDELIJK VERLATEN DER WOONPLAATS.

Ter vermijding van vergeefs opbellen en van het vruchteloos aanbieden van kwitanties, tengevolge waarvan voor de geabonneerden moeilijkheden kunnen ontstaan, doordat zij, bij niet tijdige voldoening daarvan, als wanbetalers moeten worden aangemerkt en van telefonische gemeenschap moeten worden uitgesloten, wordt den geabonneerden aanbevolen bij tijdelijk verlaten van hun woonplaats, daarvan telefonisch of schriftelijk kennis te geven aan den Directeur en ten opzichte van de voldoening der telefoonkwitanties gedurende hunne afwezigheid een regeling met den Directeur te treffen.

Aangezien ter voorkoming van misbruik de telefonische aansluiting gedurende hunne afwezigheid wordt geisoleerd verdient het aanbeveling, dat de geabonneerden den Directeur tijdig kennis geven van hunne terugkomst ter plaatse, opdat hij de gemeenschap weder kunne doen herstellen.

REGLEMENT

VOOR DEN

Landstelefoondienst op het eiland Aruba.

Artikel 1.

Omschrijving van den werkkring.

De Landstelefoondienst omvat den aanleg en de exploitatie van telefoonnetten op de eilanden Curacao en Aruba.

De telefoondienst is dag en nacht in werking.

Het beheer over den Landstelefoondienst is opgedragen aan den Directeur van den Landsradio- en -telefoondienst in Curacao, in dit Reglement verder genoemd „Directeur," terwijl het toezicht en de leiding van den dienst op Aruba opgedragen is aan tot Hoofd van de Post voor D.T. aldaar in dit Reglement, verder genoemd „Hoofd."

Artikel 2.

Telefoonnet.

Onder het telefoonnet wordt verstaan het samenstel van geleidingen met daaraan verbonden toestellen, voerende naar het telefoonkantoor.

Plaatselijke kring.

De grens van de plaatselijken kring is vastgesteld op een straal van 2 K.M. met het Centraal Bureau als middelpunt.

Artikel 3.

Hoofdaansluitingen.

Een telefonische verbinding tusschen een geabonneerde en het telefoonkantoor, met inbegrip van de daarbij behoorende toestellen, vormt een hoofdaansluiting.

Nevenaansluitingen.

Geabonneerden kunnen in een of in meerdere vertrekken van een gebouw, waarin een hoofdaansluiting aanwezig is, of in een ander gebouw, doch van eenzelfden eigenaar of bewoner, dan wel in gebruik bij eenzelfde bedrijf of eenzelfde onderneming, nevenaansluitingen laten aanbrengen en deze met de hoofdaansluiting laten verbinden.

De directeur kan in bijzondere gevallen, bij wijze van uitzondering, andere nevenaansluitingen dan bovenbedoeld toestaan.

Publiek Telefoonstation.

Onder een publiek telefoonstation wordt verstaan een voor het publiek toegankelijke plaats, waarin een toestel door den Landstelefoondienst is aangebracht, waarmede telefoongesprekken tegen betaling per gesprek kunnen worden gevoerd.

Artikel 4.

Verzoeken om aansluiting of om verandering, uitbreiding op verhuizing van de aansluiting enz.

Verzoeken om aansluiting of om verandering, uitbreiding of verhuizing van de aansluiting, om vermelding in den gids van medegebruiker(s) of om wijziging van eene vermelding in den gids, moeten door dengene, die eene aansluiting wenscht en in de overige gevallen door den geabonneerde van de hoofdaansluiting schriftelijk worden gericht tot het Hoofd.

De voor deze verzoeken bestemde formulieren, worden aan iederen aanvrager kosteloos door genoemd Hoofd uitgereikt.

De geabonneerde van de hoofdaansluiting is aansprakelijk voor de naleving van alle bepalingen en voorwaarden in den telefoongids opgenomen en voor de betaling van alle uit de hoofd- en nevenaansluitingen voortvloeiende kosten.

Belanghebbenden, die een formulier als bovengenoemd hebben onderteekend, worden geacht bekend te zijn met en zich te onderwerpen aan de bepalingen, voorwaarden en tarieven in den telefoongids opgenomen en aan de verdere voorschriften, welke tot regeling van den Landstelefoondienst zijn of worden vastgesteld.

Aan verzoeken tot aansluiting welke afkomstig zijn van personen, die nog eene schuld aan den Landstelefoondienst hebben, wordt eerst gevolg gegeven, nadat aan alle geldelijke verplichtingen jegens dien dienst is voldaan.

Artikel 5.

Verandering, uitbreiding of verhuizing van aansluitingen.

Bij verandering, uitbreiding of verhuizing van eene aansluiting wordt zooveel mogelijk zorg gedragen, dat zulks tijdig geschiedt, mits het shriftelijk verzoek daartoe, het Hoofd minstens 14 dagen te voren heeft bereikt.

Wordt eene aansluiting met een langeren minimum-abonnementsduur dan één maand binnen dien duur verhuisd, dan worden, op overeenkomstige wijze als bij opheffing van zoodanige aansluiting, kosten in rekening gebracht voor de door de verhuizing buiten gebruik geraakte geleiding,

Artikel 6.

Wijze van aansluiting.

De aansluiting wordt tot stand gebracht door middel van het samenstel van geleidingen en toestellen, hetwelk het Hoofd daarvoor noodig oordeelt.

Aan het Hoofd is het recht voorbehouden ten allen tijde in het belang van de uitoefening van den dienst wijziging in den eenmaal tot stand gebrachte aanleg te doen aanbrengen (verandering van een enkeldraadsgeleiding in eene dubbeldraads, tracé wijziging enz.), De aangeslotenen zijn verplicht in de kosten van wijziging, volgens tarief bij te dragen, terwijl wijziging in het abonnement als gevolg van voren bedoelde veranderingen ingaat met de maand, volgende op die, waarin de verandering is tot stand gebracht.

Artikel 7.

Mededeeling omtrent de aankomst van schepen,

Tegen het daarvoor vastgesteld tarief wordt door het telefoonkantoor, na voorafgaande aanvraag, aan geabonneerde, telkens wanneer bekend is, dat een schip zal aankomen, daarvan mededeeling gedaan.

Elke mededeeling wordt geacht te zijn gedaan voor rekening van den geabonneerde van de aansluiting, waaruit de aanvraag is geschied.

Artikel 8.

Beslissing voorbehouden aan den Directeur.

Aan den Directeur is behalve hetgeen ter zake in dit Regle-

ment afzonderlijk is bepaald, bovendien het recht voorbehouden om naar plaatselijke omstandigheden te beslissen:

a. omtrent de bijzondere voorwaarden voor aanleg en onderhoud van aansluitingen buiten den plaatselijken kring, waarop bij aansluiting eventueele vertakkingen van de geleiding van den hoofdweg naar het aan te sluiten perceel zullen worden tot stand gebracht, indien zich daarbij bezwaren voordoen als gevolg van: aanleg langs moeilijk begaanbare wegen of terreinen, ongewoon hooge transportkosten en in overeenkomstige omstandigheden;

b. omtrent de voorwaarden, waarop aansluitingen zullen worden uitgevoerd, voor welke uitkeeringen aan derden of buitengewone werken noodig zijn, zooals b.v. het plaatsen van buitengewoon hooge palen en leggen van kabels, het kruisen van watervlakte of ravijnen, het kappen van wegen op begroeid terrein, enz.;

c. op welke plaatsen microtelefonen zullen worden verstrekt

d, omtrent de plaats en de wijze van openstelling van publieke telefoonstations;

e. omtrent de wijze van mededeeling aan geabonneerden van de aankomst van schepen en van den juisten plaatselykentijd.

Artikel 9.

Toestemming tot bevestiging van materieel voor eigen en andere aansluitingen.

De geabonneerde is verplicht toe te staan, dat aan het aangesloten perceel, indien hem dat toebehoort, draden voor ten hoogste twee andere aansluitingen worden bevestigd en in stand gehouden, tot uiterlijk drie maanden na afloop van zijn verbintenis. Eventueele beschadigingen ten gevolge van vorenbedoelde bevestiging en instandhouding worden door en op kosten van den telefoondienst hersteld.

Artikel 10.

Verandering in den aanleg.

Elke wijziging in een eenmaal tot stand gebrachten aanleg, op verzoek van aangeslotenen, dan wel, ter beoordeeling van het Hoofp, noodzakelijk geworden door toedoen van aangeslotenen, geschiedt tegen vergoeding der werkelijke kosten.*) Bedoelde kosten zijn dadelijk opvorderbaar.

---

*) Onder werkelijke kosten worden in dit Reglement en in de daarbij behoorende tarieven verstaan, de door den dienst gedane uitgaven voor materieel, personeel, transport, enz., vermeerderd met een vastgesteld percentage als aandeel in de algemeene kosten van den dienst.

Artikel 11.

Minimum abonnementsduur.

De minimum abonnementsduur, welke wordt gerekend van den dag af, waarop het abonnement krachtens artikel 15 van dit Reglement is ingegaan, bedraagt:

I. voor een hoofdaansluitng:
   a. binnen een plaatselijken kring, een maand;
   b. waaarvan de geleidingslengte buiten den onder *a* bedoelden kring ten hoogste 5 K.M. bedraagt, één jaar;
   c. waarvan de geleidingslengte buiten den onder *a* bedoelden kring meer dan 5 K.M. tot ten hoogste 10 K.M. bedraagt twee jaar;
   d. met een langere geleidingslengte dan 10 K.M., drie jaar.

II. voor een nevenaansluiting:
   a. met een geleidingslengte van 100 M. of minder. een maand;
   b. met een geleidingslengte van meer dan 100 M. tot en met 500 M., een jaar;
   c. met een geleidingslengte van meer dan 500 M. tot en met 1 K.M., twee jaar;
   d. voor langere geleidingslengten wordt de abonnementsduur telkenmale afzonderlijk door den Directeur bepaald.

III. voor hulptoestellen zooals extra-schellen, omschakelaars, microtelefonen, extra-telefonen. enz. onafhankelijk van den loopenden abonnementsduur van de hoofdaansluiting, een maand.

De minimum-abonnementsduur voor particuliere verbindingen wordt telkenmale afzonderlijk door den Directeur bepaald.

Artikel 12.

Verplichting tot opzegging bij verlaten van het perceel

Geabonneerden, hetzij natuurlijke personen, hetzij instellingen van handel en nijverheid of anderszins, die een op hun verzoek aan het telefoonnet aangesloten perceel verlaten, teneinde hun woonverblijf, onderneming, stichting, enz., elders, binnen of buiten het gebied van het telefoonnet, te vestigen, dan wel wegens al dan niet tijdelijk opbreking der huishouding of opheffing der onderneming of stichting, enz.; zijn verplicht de op hunne aansluiting betrekking hebbende verbintenis, met inachtneming van de opzeggingstermijnen en bepalingen vervat in de artikelen 13 en 14, schriftelijk op te zeggen aan den Directur op Curacao en op Aruba aan het Hoofd.

Telefonische aansluitingen, die in strijd met het voorgaande in gebruik zijn gegeven aan anderen dan degenen te wier naam de betrekkelijke overeenkomst staat, worden door den Landstelefoondienst buiten gebruik gesteld of verwijderd zonder dat daarvoor voorafgaande aanzegging noodig is, onverminderd het voortbestaan van de op de(n) geabonneerde rustende verplichtingen.

Artikel 13.

Opzegging van de aansluiting.

Opzegging van een aansluiting moet schriftelijk geschieden. Deze opzegging moet op Curacao den Directeur en op Aruba het Hoofd minstens 3 werkdagen vóór den dag, waarop het toestel moet worden verwijderd, hebben bereikt.

Artikel 14.

Betaling van eene vergoeding wegens opzegging binnen den contractsduur.

Wordt eene aansluiting met een langeren minimum-abonnementsduur dan één maand, binnen dien duur opgezegd of wegens niet tijdige betaling van verschuldigde gelden opgeheven, dan is een vierde gedeelte van het abonnement over de nog niet verschenen maanden van den minimum-abonnementsduur verschuldigd.

Dit verschuldigd bedrag is terstond invorderbaar.

Artikel 15.

Abonnementen.

Bedrag van het abonnement.

Het bedrag wordt vastgesteld in de bij dit Reglement behoorende tarieven, met inachtneming van hetgeen ter zake in dit Reglement afzonderlijk is geregeld.

De bepaling van het abonnement naar het aantal aangevraagde gesprekken geschiedt door middel van gesprekkentellingen, welke plaats hebben op tijdstippen en op de wijze als door den Directeur noodig wordt geoordeeld. De geabonneerde onderwerpt zich zonder voorbehoud aan de gesprekkentelling.

Aanvang van het abonnement.

Het abonnement gaat in met den eersten dag van de maand, waarin de aansluiting of de bijzondere technische inrichting, ter beschikking van den aanvrager is gesteld, ingeval zulks voor den 20sten is geschied. Indien de ter beschikkingstelling op of na den 20sten heeft plaats gehad, wordt de eerste dag van de volgende maand als datum van aanvang van het abonnement gerekend.

Heeft verandering of verhuizing, enz., van de aansluiting vermeerdering van het abonnement tengevolge, dan is het meerdere abonnement, indien die verandering, verhuizing, enz. vóór den 20sten eener maand is tot stand gebracht, verschuldigd vanaf den eersten dag dier maand. Heeft zij na den 20sten plaats dan is het meerdere abonnement vanaf den 1sten van de daarop volgende maand verschuldigd.

Wijziging van het abonnement tengevolge van gesprekkentelling gaat in, den 1sten van de maand, waarin die telling is geschied.

Het verhoogde abonnement voor opneming van medegebruikers gaat in, den 1sten van de maand, waarin de naam van de medegebruikers in den gids wordt opgenomen.

Vermindering van het abonnement, tengevolge van verandering of verhuizing van de aansluiting, gaat in, den 1sten van de maand, volgende op die, waarin de verandering of verhuizing heeft plaats gehad.

Artikel 16.

Kosten van aanleg en onderhoud.

Behalve het volgens tarief verschuldigd abonnement, is bij het aangaan van elke verbintenis voor eene aansluiting, zoowel binnen als buiten den plaatselijken kring, mede volgens tarief, eene bijdrage in eens in de kosten van aansluiting verschuldigd. Deze beide bijdragen worden voldaan bij vooruitbetaling. De voor den aanleg van bovenbedoelde aansluitingen gebruikte materialen enz., blijven niettemin het eigendom van den Landstelefoondienst.

Artikel 17.

Betaling van abonnementsgelden.

Het abonnement is verschuldigd op den 1sten der maand

voorafgaande aan die waarover het loopt en moet uiterlijk worden voldaan vóór of op den 19den van die voorafgaande maand.

Bij het aangaan der verbintenis moeten het abonnement over de eerste maand, benevens de bijdrage in de aanlegkosten worden voldaan.

De abonnementsgelden, bijdragen in de aanlegkosten, enz., worden tegen ontvangst van kwitantie voldaan ten kantore van den Directeur.

Artikel 18.

Opheffing van de telefonische verbinding,

Indien de geabonneerde den in artikel 17 bedoelden betalingstermijn laat voorbijgaan zonder de verschuldigde abonnementsgelden te voldoen, wordt de telefonische verbinding opgeheven.

Ingeval de geabonneerde driemaal 24 uren na de bedoelde opheffing zijner telefonische verbinding nog steeds nalatig blijft de door hem verschuldigde gelden te voldoen, worden, zonder eenige ingebrekestelling, toestellen en geleidingen weggenomen.

Tot dezen maatregel wordt ook overgegaan indien ten gebruike verstrekte toestellen of geleidingen worden verwaarloosd of opzettelijk beschadigd, dan wel gehandeld wordt in strijd met een der artikelen van dit reglement.

In bijzondere gevallen, ter beoordeeling op Curacao van den Directeur en op Aruba van het Hoofd, kan hiervan worden afgeweken.

Ingeval de geabonneerde de verschuldigde gelden alsnog betaalt, nadat wegneming van de toestellen reeds is voorbereid of aangevangen, moeten alle hieruit voortspruitende kosten door hem worden vergoed en zal hij daarenboven een bedrag van f.12,50 moeten storten, alvorens de verbinding weder wordt tot stand gebracht.

De op grond van dit artikel van de telefonische gemeenschap uitgesloten geabonneerde heeft geen aanspraak op teruggave van reeds door hem betaalde bedragen, terwijl bovendien zijne verplichtingen blijven voortbestaan.

Artikel 19.

Ontheffing van betaling wegens storingen.

Wanneer eene storing, waarvan de oorzaak niet aan den

geabonneerde kan worden geweten, langer dan eene halve maand (termijn van 15 achtereenvolgende dagen) mocht voortduren, zal terugbetaling van het abonnementsbedrag voor de aansluiting(en), waarvan de geabonneerde gedurende dien tijd geen gebruik heeft kunnen maken, plaats hebben. Overigens vergoedt de telefoondienst geen schade, veroorzaakt door storingen in de werking der toestellen of geleidingen dan wel door onduidelijk overbrengen van het gesprokene, noch die uit anderen hoofde ontstaan.

Artikel 20.

Telefoongids.

Door de zorg van den Directeur wordt een telefoongids uitgegeven, waarin behalve de wijze van telefoonbehandeling, eenige algemeene mededeelingen en de namen der geabonneerden en der medegebruikers, met vermeldingen, die geabonneerden en medegebruikers betreffende, ook worden opgenomen het Reglement en de tarieven van den telefoondienst.

De telefoongids wordt gratis aan de geabonneerde verstrekt, voor elk toestel één exemplaar.

De namen der geabonneerden en der medegebruikers worden op niet meer dan twee plaatsen (nl. op verschillende beginwoorden) elk van hoogstens twee regels kosteloos in het alfabetische gedeelte van den telefoongids opgenomen, desgewenscht met vermelding van adres en van de tijden, gedurende welke een kantoor geopend is of met opgave van de tijden, gedurende welke de geabonneerde of de medegebruiker niet wenscht te worden opgeroepen.

Voor elken regel meer wordt betaald volgens tarief, mits dat meerdere aan de vermelding niet het karakter geeft van eene advertentie, zulks ter beoordeeling van den Directeur.

De vermelding van de tijden, gedurende welke de geabonneerde niet wenscht opgeroepen te worden, heeft alleen ten doel de medegeabonneerden met dezen wensch in kennis te stellen. Op het telefoonkantoor worden ondanks deze vermelding verbindingen op aanvraag te allen tijde tot stand gebracht. Ter zake ingediende klachten blijven buiten behandeling.

Artikel 21.

Onderhoud en gebruik.

De aansluitingen worden vanwege den Landstelefoondienst onderhouden, tenzij ingevolge artikel 8 anders is overeengeko-

men. De aangeslotenen zijn zonder eenig voorbehoud verantwoordelijk voor een goede verzorgen van en aansprakelijk voor schade aan alle aan hen ten gebruike verstrekte toestellen en geleidingen voor zoover deze door hunne nalatigheid of schuld is veroorzaakt.

Het is verboden in toestellen en geleidingen verandering te brengen, daarop eenig ander toestel aan te sluiten of van de toestellen en geleidingen gebruik te maken tot eenig ander doel, dan dat waarvoor zij zijn bestemd.

Bij overtreding wordt de aansluiting op kosten van den overtreder in den oorspronkelijkən toestand teruggebracht.

Wanneer door een geabonneerde diens aansluiting tegen betaling ter beschikking van anderen wordt gesteld, met de bedoeling, daaruit geldelijk voordeel te trekken, en hij daarin na eerste aanzegging niet onmiddellijk verandering brengt, is de Directeur bevoegd die aansluiting, zondere nadere ingebrekestelling, te doen opheffen, onverminderd het voortbestaan van de op den geabonneerde rustende verplichtingen.

Artikel 22.

Verplichting tot opvolging der voorgeschreven telefoon behandeling.

Ieder geabonneerde is verplicht de voorgeschreven en in de telefoongidsen aangegeven wijze van telefoonbehandeling op te volgen.

In het bijzonder zijn de aangeslotenen, bij wie wisselborden zijn geplaatst, gehouden zich wat betreft de wijze van bediening daarvan uitsluitend te gedragen naar de aanwijzingen door den Telefoondienst te geven.

Laatstbedoelde aangeslotenen kunnen worden verplicht het personeel, dat door hen voor de bediening van het wisselbord wordt aangewezen, op hunne kosten door den Landstelefoondienst daartoe te doen opleiden.

Artikel 23.

Geheimhouding en ambtseed.

Den ambtenaren, beambten of andere personen met den telefoondienst belast, is elke mededeeling omtrent gesprekken anders dan aan hen, die tot kennisneming bevoegd zijn, overeenkomstig hun ambtseed (belofte) verboden, op straffe als bij de wet bepaald.

Zij leggen alvorens in functie te treden op Curacao, in handen van den Gouverneur en op Aruba in die v / d Gezaghebber den volgenden eed of belofte af:

,,Ik zweer (beloof), dat ik mij in de mij opgedragen betrekking bij denLandstelefoondienst met getrouwheid zal gedragen; dat ik het telefoongeheim stipt zal eerbiedigen, de bevelen van den Gouverneur en van allen die boven mij gesteld zijn, stiptelijk en met allen ijver zal opvolgen en in het algemeen alles zal doen wat een goed..........,........bij den Landstelefoondienst betaamt.

Zoo waarlijk helpe mij God Almachtig. (Dat beloof ik)."

Artikel 24.

Sluiten van gesprekken.

Het voeren van gesprekken kan worden gestuit, wanneer die in strijd worden geacht met de veiligheid van den Staat, de openbare orde of de goede zeden.

Artikel 25.

Bejegening van het bedienend personeel.

De aangeslotene draagt zorg, dat van uit zijne aansluiting met het dienstdoende personeel van den telefoondienst alleen gesprekken worden gevoerd, welke op den dienst betrekking hebben en dat daarbij geen onvoegzame, ongepaste of ruwe uitdrukkingen worden gebezigd.

Het bedienend personeel is niet verplicht degenen, die het ongepast bejegenen, te woord te staan.

Artikel 26.

Toegang tot het perceel.

Ten behoeve van het onderhouden, herstellen, vervangen of wegnemen van toestellen of geleidingen en de controle op de naleving van de bepalingen en voorwaarden van dit reglement verleent de aangeslotene aan het daarvoor aangewezen personeel van den Landstelefoondienst, op vertoon van een indentiteitsbewijs, tusschen 8 en 12 uur des voormiddags en des namiddags tusschen 1 en 5 uur, toegang tot de plaatsen waar de toestellen zich bevinden en de geleidingen zijn aangebracht.

Artikel 27.

Beslissing in gevallen welke niet zijn voorzien.

De Directeur beslist in de gevallen, welke niet in dit Reglement zijn voorzien en in alle geschillen, die over de toepassing der bepalingen en voorwaarden daarvan en over de tarieven mochten ontstaan. Hooger beroep op den Gouverneur is toegelaten.

TARIEVEN

VOOR DEN

Landstelefoondienst op het eiland Aruba.

Omschrijving.	Bedrag.
I. Gelden in eens bij de verbintenis te storten:	
Bijdragen in de aanlegkosten:	
a. binnen den plaatselijken kring:	
1. voor een hoofdaansluiting	f 10,--
2. voor elke nevenaansluiting, voor elke 100 M. geleidingslengte of gedeelte daarvan	4,--
3. voor elke bijzondere technische inrichting. (omschakelaar, (steekcontact, extra (bel, extra telefoon	2,--
b. buiten de plaatselijken kring: voor elke hoofd- en voor elke nevenaansluiting: voor elke K. M. geleidingslengte of gedeelte daarvan:	
1. voor een dubbelgeleiding	f 30.--
II Maandelijksche kosten.	
Abonnement voor:	
a. een hoofdaansluiting binnen den plaatselijken kring	10,--
1. voor elken K.M. dubbelgeleiding of gedeelte daarvan met	2,--
b. nevenaansluitingen:	
1. voor elk tafeltoestel	3,--
2. voor elk wandtoestel	2,50
3. voor de geleidingslengte, waarop het neventoestel van het toestel van de hoofdaansluiting is gelegen:	
a. binnen hetzelfde gebouw of in een ander	

gebouw op hetzelfde erf, voor elke 100 M. of gedeelte daarvan:

1. voor eene dubbelgeleiding, bovengronds 0,30
2. voor eene dubbelgeleiding, ondergronds 0,50

b. buiten het erf van het gebouw, waarin de hoofdaansluiting aanwezig is, voor elken K.M. of gedeelte daarvan:

1. voor eene dubbelgeleiding bovengronds 2, --

c. vermelding in den gids van naam, adres, enz.: elke geabonneerde (ook een mede-gebruiker) heeft voor vermelding van naam en adres met toelichting in den telefoongids recht op twee verschillende plaatsen buiten het numerieke gedeelte en wel voor iedere plaats op ten hoogste 2 regels:
voor elke regel meer 0,25

Vermelding van nevenaansluitingen onder de hoofdaansluiting, dus onder hetzelfde nummer, is *kosteloos.*

d. medegebruik van een aansluiting 1, --

e. dubbele omschakelaars met 3 standen, met hulpschel, omschakelaar en schel, al dan niet ingebouwd 1, --

f. een dubbele omschakelaar met 2 standen, of een steekcontact 0,40

g. alle overige, eenvoudige omschakelaars, enkel of dubbel 0,20

h. een wisselbord:
voor elk daarop aangesloten oproepsignaal 0,50
met een minimum van 2,50

i. een extra schel 0,50

j. een microtelefoon 0,50

k. een extra telefoon (gehoorbuis) 0,25

l. een console voor tafeltoestel 0,50

III. Bijzondere kosten.

a. Voor het overbrengen van een hoofdaansluiting tengevolge van verhuizing van den gebruiker, binnen den plaatselijken kring 7,50

Bestaat er echter in het perceel, waarheen de gebruiker verhuist reeds een complete hoofdaansluiting (toestel en geleiding) en wordt de aansluiting ongewijzigd in gebruik genomen 3, --

Buiten den plaatselijken kring worden deze

bedragen vermeerderd met de kosten volgens I *b*

Voor het overnemen van een hoofdaansluiting tengevolge van opheffing van die aansluiting door den gebruiker, zoowel binnen als buiten den plaatselijken kring 5.00

b. Particuliere Verbindingen:

1. Gelden *in eens* bij de verbintenis te storten:
   Bijdrage in de aanlegkosten:
   a. binnen den plaatselijken kring, voor elke 100 M. geleidingslengte of gedeelte daarvan 3, --
   b. buiten den plaatselijken kring voor elken K. M. geleidingslengte of gedeelte daarvan: 30, --
1. Maandelijksche kosten:
   abonnement voor toestellen en lijnen:
   1. per tafeltoestel 3, --
   2. per wandtoestel 2,50
   3. voor geleidingen:
      a. binnen den plaatselijken kring:
      voor elke 100 M. of gedeelte daarvan:
      1. voor een dubbelgeleiding, bovengronds 0,30
      2. voor een dubbelgeleiding, ondergronds 0,50

Nos. Namen

1 - Gezaghebber
2 - Ontvanger
3 - Douanekantoor
4 - Havenmeester
5 - Gouvts Vroedvrouw
6 - Marinierskazerne
7 - Openbare Ministerie
8 - Douaneloods
10 - Gevangeniswacht
11 - Dr. J. E. M. Arends
12 - Station voor Draadlooze Telegrafie
13 - J. S. Rops
14 - Postkantoor, Oranjestad
15 - I. Wagemaker
16 - J. G. van Gendt
17 - J. H. Perret Gentil Lz
18 - C. R. Arends
19 - Openbare Werken
21 - Destillatie Inrichting
22 - Lago Oil & Transport Co.
23 - Eduard de Veer
24 - John G. Eman
25 - Gerard de Veer
26 - F. H. Ruiz
27 - Aruba Trading Co., Oranjestad
28 - W. F. Craane
29 - A. W. Croes
31 - Wed. B. S. Eman
32 - Emansbank
33 - J. A. Arends Sucs.
34 - Pastorie R. K. Kerk, Oranjestad
35 - L. C. Kwartsz
36 - Vreemdelingendienst, Oranjestad
37 - Hospitaal "San Pedro"
38 - Juan E. Croes
39 - L. J. M. Henriquez (Shell Station)
41 - J. van Meeteren
42 - A. G. Zeppenfeldt
43 - Mr. B. J. Duetz
44 - L. J. M. Henriquez – O.E.B. WYNN – SHELL STATION #2
45 – 46 - Federico M. Arends
48 - Alejo G. Th. Arends
49 - C. H. G. Eman
50 - H. P. Oduber

Nos.	Namen
52	Isidro A. Geronimo
53	Botica del Pueblo
54	Simon Q. Oduber
57	B. J. Arends
58	All America Cables Inc.
59	A. M. Arends, Oranjestad
60	Arend Petroleum Maatschappij
61	Th. E. F. Ruiz
62	Wed. R. M. Arends
63	W. S. Kong
64	S. N. Ecury (kantoor)
65	Rechter
66	Onder Inspecteur Politie
67	Vliegveld
68	S. N. Ecury
69	Navia Auto Supply Co.
70	Bertram J. Croes
71	Felix R. Herde (Roofgarden)
72	J. M. Portillo
73	G. D. Croes
74	Mario S. Arends
75	H. N. S. Habibe
76	Publieke Telefoon, Santa Cruz
77	Emiliano de Cuba
78	Consulado de Venezuela
80	Wed. Adriaan Lacle
81	C. C. G. Philipszoon
82	E. O. Frigerio
83	Hendrik M. Arends
84	G. A. Kuiperi
85	J. van Driel
86	Gloria Theatre
88	Dokter W. L. Harmsen
89	A. M. Lacle
90	Bevolkingsbureau
91	Sub-Ontvanger
92	Amador Lacle
93	Gouvt's, Logeerbouw
95	Electriciteit Bedrijf
96	Sergeant Visser
97	West India Mercantile Co.
98	Daniel B. Oduber
99	Zuster "Santa Maria"
100	Politiewacht, Oranjestad

Nos. **Namen**

102 - D. Tolaram, Oranjestad
103 - X. H. C. M. Krugers
107 - Abdenico C. Wever
108 - Iceplant "Ruiz"
109 - Publieke Telefoon, Noord
110 - J. Maduro
111 - Villa Maria
112 - F. H. Karner
113 - Watervoorzieningskantoor
114 - Ds. G. E. Alers
115 - Gilberto G. Arends
117 - Th. E. F. Ruiz (Kantoor)
118 - Aruba Tivoli Club
119 - F. J. Jansen Gz.
120 - C. Verheul
122 - B. Wierszbicki
123 - Kantoor Burgerlijke Stand
124 - Bestuurskantoor
125 - Dr. A. F. Dussenbroek, Oranjestad
126 - Deurwaarder
127 - J. A. Nieuw
128 - C. de Veer
129 - Juan E. Yrausquin
130 - Winkel & Ecury
131 - N. F. Ronday
132 - Jacobo Croes
133 - A. Ch. Sasso
148 - AR.T. GARAGE
154 - Ch. J. Neme
201 - Derlage Havenmeester, San Nicolaas
202 - Sergeant v / d Berg
203 - H. Kloosterman
204 - Dr. J. R. Arends
205 - Vreemdelingendienst, San Nicolaas
206 - M. v d Ree Ford Service Station
207 - Loods Dewindt
208 - Postkantoor, San Nicolaas
209 - Prins Vinck
210 - Recherche, San Nicolaas
211 - A. G. Walfenzao
212 - Royal Theatre
213 - Maria Pinkus
214 - Spritzer & Fuhrmann
216 - New Shell Station, San Nicolaas
217 - Loods Kooiman

Nos.	Namen
218	- Pastorie R.K. Kerk, San Nicolaas
219	- Dr. A. F. Dussenbroek, San Nicolaas
220	- Manuel Viana
221	- Josefine Kiebies
222	- Aruba Trading Co., San Nicolaas
223	- Electriciteit Bedrijf, San Nicolaas
224	- Dr. Gelfmann
225	- Publieke Telefoon, Sabaneta
226	- Douane b d Lagodienst
227	- Politiewacht, San Nicolaas
228	- Tang Toong
229	- D. Tolaram, San Nicolaas
230	- Adjudant Kloosterman
231	- Adolf Groder
232	- Wilhelm Ferck
233	- Carl O. Nichols
234	- Ming Hop
235	- Eusebio Croes
236	- Juan E. Croes, San Nicolaas
250	- Publieke Telefoon, San Nicolaas

Bij Brand Oranjestad No. 100 Opbellen

Nos. **Namen**

- A -

32 - Agenten Aluminum Line (J. G. Eman)
27 - ,, Hapag (Aruba Trading Co.)
32 - ,, Horn Line (J. G. Eman)
32 - ,, K. L. M. (J. G. Eman & J.A. Arends Suc.)
33 - ,, K. N. S. M. & K.L.M. (J. A. Arends Sucs.)
32 - ,, Red D Line (J. G. Eman)
64 - ,, Transat. (Winkel & Ecury)
154 - A. B. C. Store (Ch. J. Neme)
2 - Adjunct Inspecteur (Kantoor)
17 - Adjunct Inspecteur (Woning)
203 - Adjudant Kloosterman (Woning)
230 - Adjudant Kloosterman (Kantoor)
114 - Alers, Ds. G. E.
58 - All America Cables, Inc.
7 - Ambt Openb. Ministerie [Kantoor]
81 - Ambt Openb. Ministerie [Woning]
60 - Arend Petroleum Maatschappij
11 - Arends, Dr. J. E. M.
12 - Arends, C. R. [Kantoor)
18 - Arends, C. R. [Woning)
33 - Arends, Sucs., J. A. (K. N. S. M.)
46 - Arends, F. M.
48 - Arends. A. G. Th.
57 - Arends, B. J. (San Nicolaas Store)
59 - Arends, A. M., Oranjestad
62 - Arends, Wed. R. M.
74 - Arends, Mario S.
83 - Arends, H. M. (La Cubana)
115 - Arends, G. G.
204 - Arends, Dr. J. R., San Nicolaas
216 - Arends, A. M. (New Shell Station), San Nicolaas
27 - Aruba Trading Co., Oranjestad
222 - Aruba Trading Co., San Nicolaas
118 - Aruba Tivoli Club
32 Aruba Bank

- B -

91 - Beaujon, J. H. R., (Sub-Ontvanger)
202 - Berg, v. d. (Sergeant), San Nicolaas
124 - Bestuurskantoor

Bij Brand San Nicolaas No. 227 Opbellen

Nos. Namen

90 - Bevolkingsbureau
53 - Botica del Pueblo (C. Juliao)
123 - Burgerlijke Stand

- C -

117 - Chevrolet Service Station (Th. E. F. Ruiz)
118 - Club, Aruba Tivoli
6 - Commandant Mariniers (Kantoor)
13 - Commandant Mariniers [Woning]
133 - Consul Costa Rica, A. Ch. Sasso
78 - Consulado Venezuela [Cecilio Sarmiento]
28 - Craane, W. F.
29 - Croes, A. W. [Hardware Store]
235 - Croes, Eusebio
38 - Croes, J. E., Oranjestad
236 - Croes, J. E., San Nicolaas
132 - Croes, Jacobo (La Gran Bodega)
70 - Croes. B. J.
73 - Croes, G. D.

- D -

77 - De Cuba, Emiliano
19 - Department Openb. Werken
201 - Derlage, Havenmeester, San Nicolaas
21 - Destillatie Inrichting, Balashi
126 - Deurwaarder b. h. Kantongerecht
128 - De Veer, Constant
23 - De Veer, Eduard
25 - De Veer, Gerard
207 - Dewindt, Loods, San Nicolaas
126 - Doesberg, C. W. [deurwaarder]
3 - Douanekantoor, Oranjestad
8 - Douaneloods, Oranjestad
226 - Douane b.d. Lagodienst, San Nicolaas
125 - Dr. A. F. Dussenbroek, Oranjestad
219 - Dr. A. F. Dussenbroek, San Nicolaas
224 - Dr. Gelfman, Sabaneta
11 - Dr. J. E. M. Arends
204 - Dr. J. R. Arends, San Nicolaas
88 - Dr. W. L. Harmsen, Bubali
66 - Driel, J. van, Onder Insp. Politie [kantoor]

Bij Brand Oranjestad No. 100 Opbellen

Nos. Namen

85 - Driel, J. van, Onder Insp. Politie Woning
84 - Drukkerij "El Despertador"
114 - Ds. G. E. Alers
43 - Duetz, Mr. B. J. Woning
65 - Duetz, Mr. B. J. Kantoor
125 - Dussenbroek, Dr. A. F. Oranjestad
219 - Dussenbroek, Dr. A. F. San Nicolaas

- E -

60 - Eagle Petroleum Co.
64 - Ecury, S. N. (Winkel)
68 - Ecury, S. N. (Woning)
95 - Electriciteit Bedrijf, Oranjestad
223 - Electriciteit Bedrijf, San Nicolaas
24 - Eman, J. G. (Woning)
31 - Eman, Wed.B. S.
49 - Eman. C. H. G.

- F -

232 - Ferck, Wilhelm San Nicolaas (Woning)
222 - Ferck, Wilhelm Aruba Trading Co. (Kantoor)
206 - Ford Service Station (M. v.d. Ree) San Nicolaas
82 - Frigerio, E. O. (Seiner)
134 - Fuchs, Adolphus

- G -

224 - Gelfmann, Dr. Sabaneta
4 - Gendt, J. G. van (Kantoor)
16 - Gendt, J. G. van (Woning)
52 - Geronimo, Isidro A.
10 - Gevangeniswacht, Oranjestad
1 - Gezaghebber Kantoor
15 - Gezaghebber Woning
~~209 - Gloria Barber Shop~~
86 - Gloria Theatre
113 - Goilo, W. A. A (Kantoor)
134 - Gottfried, Fuchs & Gelbstein

Bij Brand San Nicolaas No. 227 Opbellen

Nos. **Namen**

224 - Gouvt's Geneeskundige, Sabaneta
11 - Gouvt's Geneeskundige, Oranjestad
93 - Gouvt's, Logeergebouw (Pasang-Grahan)
5 - Gouvt's, Vroedvrouw, Oranjestad
231 - Groder, Adolf (Panama Store)

- H -

75 - Habibe, H. N. S.
29 - Hardware Store (A. W. Croes)
88 - Harmsen, Dr. W. L. (Bubali)
4 - Havenmeester, Oranjestad (Kantoor)
16 - Havenmeester, Oranjestad (Woning)
201 - Havenmeester, San Nicolaas (Woning)
19 - Heide, K. K. van der (Kantoor)
39 - Henriquez, L. J. M. (Shell Station)
44 - Henriquez, L. J. M. [Winkel en Woning]
97 - Henriquez. M. C. [Kantoor]
124 - Henriquez, Olga [Kantoor]
71 - Herde, Felix R. (Roofgarden)
101 - Hollandsche Bank-Unie, N.V.
12 - Hoofd Radio Station [Kantoor]
18 - Hoofd Radio Station [Woning]
37 - Hospitaal "San Pedro"
88 - Hospitaal Arend Petr. Mij.
221 - Hotel Germania, San Nicolaas
205 - Hoks, B. A.
55 - Hotel Palace

- I -

108 - Iceplant "Ruiz"

- J -

119 - Jansen Gz., F. J. (Photo Studio)
53 - Juliao, Carlos [Botica del Pueblo]

- K -

123 - Kantoor Burgerlijke Stand

Bij Brand Oranjestad No. 100 Opbellen

Nos. Namen

112 - Karner, F. H. [Woning]
27 - Karner, F. H. Aruba Trading Co. [kantoor]
221 - Kiebies, Josefine, Hotel Germania, San Nicolaas
203 - Kloosterman, Adjudant San Nicolaas
230 - Kloosterman, Adjudant [Kantoor]
110 - Kommies Verificateur [Woning]
33 - Kon. Nederl. Stoomboot Mij.
63 - Kong, W. S. [Paris Restaurant]
217 - Kooiman, Loods, San Nicolaas
103 - Krugers, X. H. C. M. [Kantoor]
69 - Kuigeri, A. B. [Navia Auto Supply Co.]
84 - Kuiperi, G. A. [Kantoor]
35 - Kwartsz, Lindero C. (Notaris)

- L -

80 - Laclé, Wed. Adriaan
89 - Laclé, A. M. (winkel en woning)
92 - Laclé, Amador
83 - La Cubana, H. M. Arends
132 - La Gran Bodega
22 - Lago Oil & Transport Co. Ltd., San Nicolaas
12 - Landsradiodienst
21 - Landswatervoorzieningsdienst
93 - Logeergebouw "Pasang-Grahan"

- M -

110 - Maduro, J. Kommies Verificateur
6 - Marinierskazerne
41 - Meeteren J. van Electricien Electr. Bedrijf
234 - Ming Hop, San Nicolaas
120 - Monteur Landsradio en Telefoondienst

- N -

69 - Navia Auto Supply Co.
154 - Neme, Ch. J. (A. B. C. Store)
216 - New Shell Station, San Nicolaas
233 - Nichols, Carl O. (Tailor Shop)

Bij Brand San Nicolaas No. 227 Opbellen

Nos. Namen

127 - Nieuw, J. A.
35 - Notaris, L. C. Kwartsz

- O -

98 - Oduber, Daniel B. (Seiner)
50 - Oduber, H. P.
54 - Oduber S. Q. (Panama Bazaar)
66 - Onder Inspecteur Politie (Kantoor)
85 - Onder Inspecteur Politie (Woning)
19 - Openbare Werken
102 - Oriental Art Palace (D. Tolaram, Oranjestad)

- P -

229 - Palais Oriental (D. Tolaram, San Nicolaas)
54 - Panama Bazaar (S. Q. Oduber)
231 - Panama Store (Adolf Groder)
63 - Paris Restaurant (W. S. Kong)
34 - Pastorie R. K. Kerk, Oranjestad
218 - Pastorie R.K. Kerk, San Nicolaas
2 - Perret Gentil Lz, J. H. (Kantoor)
17 - Perret Gentil Lz., J. H. (Woning)
7 - Philipszoon, C. C. G. (Kantoor)
81 - Philipszoon, C. C. G. (Woning)
119 - Photo Studio (F. J. Jansen, Gz.)
213 - Pinkus, Maria (Pan American Bazar)
100 - Politiewacht, Oranjestad
227 - Politiewacht, San Nicolaas
135 - Politiewacht, Santa Cruz
72 - Portillo, J. M.
14 - Postkantoor, Oranjestad
208 - Postkantoor, San Nicolaas
109 - Publieke Telefoon, Noord
225 - Publieke Telefoon, Sabaneta
250 - Publieke Telefoon, San Nicolaas
76 - Publieke Telefoon, Santa Cruz

- Q -

- R -

34 - R. K. Kerk Pastorie, Oranjestad

Bij Brand Oranjestad No. 100 Opbellen

Nos. Namen

218 - R. K. Kerk Pastorie, San Nicolaas
12 - Radio Station
206 - Ree, M. v.d. Fordstation San Nicolaas
210 - Recherche, San Nicolaas
43 - Rechter (Woning)
65 - Rechter (Kantoor)
131 - Ronday N. F.
71 - Roofgarden (Felix R. Herde)
212 - Royal Theatre
26 - Ruiz, F. H. [Seiner]
117 - Ruiz, Th. E. F. [Winkel]
61 - Ruiz, Th. E. F. [Woning]
235 - Ruiz, Th, E. F. San Nicolaas

- S -

57 - San Nicolaas Store [B. J. Arends]
99 - Santa Maria, Zusters
78 - Sarmiento, Cecilio Vice-Consul Venezuela
133 - Sasso, A. Ch. Consul Costa Rica
98 - Seiner, D. B. Odiuber
82 - Seiner, E. O. Frigerio
26 - Seiner, F. H. Ruiz
202 - Sergeant, v.d. Berg
96 - Sergeant, Visser
39 - Shell Station [L. J. M. Henriquez]
214 - Spritzer & Fuhrmann
12 - Station Voor Draadlooze Telegrafie
91 - Sub-Ontvanger [Kantoor]

- T -

233 - Tailor Shop [Carl O. Nichols]
86 - Theatre Gloria
212 - Theatre Royal
229 - Tolaram, D. Oranjestad
102 - Tolaram, D. San Nicolaas
228 - Toong, Tang

- U -

211 - Union Store [A. G. Walfenzao]

Bij Brand San Nicolaas No. 227 Opbellen

Nos. **Namen**

- V -

62 - Valencia Bazaar
202 - Vandeberg, Sergeant, San Nicolaas
66 - Van Driel (Kantoor)
85 - Van Driel (Woning)
4 - Van Gendt, J. G. (Kantoor)
16 ~~26~~ - Van Gendt, J. G. (Woning)
128 - Veer Constant de
23 - Veer, Eduard de
25 - Veer, Gerard de
120 - Verheul, C.
220 - Viana, Manuel, San Nicolaas
111 - Villa Maria (Dr. J. E. M. Arends)
~~209 - Vinck, Prins~~
95 - Visser, Sergeant
67 - Vliegveld
36 - Vreemdelingendienst, Kasbeheerder
5 - Vroedvrouw, Gouvt's

- W -

1 - Wagemaker, I. Gezaghebber (Kantoor)
15 - Wagemaker, I. Gezaghebber (Woning)
211 - Walfenzao, A. G., San Nicolaas
113 - Watervoorzieningskantoor
205 - Wensing, G. E.
97 - West India Mercantile Co.
107 - Wever, A. C.
59 - Wico Station (A. M. Arends)
122 - Wierzbicki, B.
130 - Winkel & Ecury
5 - Wittenburg, C. S. (Gouvt's Vroedvrouw)
228 - White Star (Tang Toong)

- X -

- Y -

129 - Yrausquin, Juan E.

- Z -

42 - Zeppenfeldt, A. G.
99 - Zusters "Santa Maria"